

تُولُكِي خِيَاڭلۇزىتى

اِسْتِئَانۇل

سەلك آۋونەسى

۱۰۰ غروش

.....

پوستە اجرتى

۱۰ غروشدر

نسخەسى

۱۰ غروش

.....

پوستە اجرتى

۴۰ پارەدر

شەھەر امانتى محمد عىسىم

شەھراماننى طرفىدە آبدە بىر نىش اولتۇر

علاقه دار اولان پولیس مدیری ایله ضابطه بلدییه مأموری هیئت لریک علمی بریولده چالیشملری ایجاب ایدیور .
 آوروپانک شهرلر برلککاری ، بلدییه جمعیتلری ، « یول قونفره لری جمعیت دائمیه سی » وه اوتوموبیل قولبرلی بن الملل جمعیتی « کبی مختلف و متعدد مؤسسات و جمعیتی چوق غیرتلی و اندیشه ناک بر فکر انسانیته بو یولده چالیشمقده درلر .
 بونلر حقیقده کی مختصر معلوماتی مجموعه مزک آغستوس ۱۹۲۷ اوتوز آلتینچی صایسینده [مخفی ۷۱۶ و ۷۱۷] مطالعه ایتمک ممکندر .

علی سعاد

و جاده لرده پولیسک توقف ایستدیردکی دقیقه لری حساب اتمک مجبور اولور و آنجق بوضو رته تره نی قاچیر مامق تدبیرنی آلیردی . بوحالک بوکون درت مثلی آرتدیغنی ایشیدوروز . بوکاتباء شهر ایچنده اوتوموبیل سرعتمدن استفاده آرزوسی و امیددی چوق آزالمشدر . شوفورلرک بوقطه نی عادتاً برصنعت ناموس و شرفی کبی تاقی ایدهدک عزرائیل ایله یاریشه چیقما مالری الک بویوک والک ایلمک شرط اولمالیدر .

بوسالده شهرک خیر و شری ، حرکتده انتظامی ، جسماً و روحاً استراحتی ایله دوغروندن دوغروییه وظیفه

نفوس ایستلاری

صناعی تحریر قسمنه مخصوص تعلیماتنامه

— تحریر مأمور لر برینه مختصر سی —

۱ — اهمیت اولدیغی کبی چالیشان کیمسه لرکده یکدیگرییه نظر آرمیت ویا آمر اولملری جائز دکلدر .

۲ — اشبو تعریفه نظر آصناعی تحریریه اعمالخانه لر ، فابریقه لر ، معدن اوجاقلری ، طاش اوجاقلری ، معدن قولبولری ، فابریقه لر و آتیلر داخل اولاجقلردر . « بنا » کله سی دار بر معنایه آلاماق ایجاب ایدر . بونک ایچون درک « محل » کله سی ده علاوه ایدلمشدر . فی الحقیقه بعضاً بر طاقم کیمسه لر هر هانکی برصنعتی آچیقده ، کندیلیری قولبولریه جق بر بنا اولمق سزین دخی اجرا ایدیه بلورلر . مثلاً : تلمیحه لرده طوغله و طاش اوجاقلر نده اولدیغی کبی . بوقیل صنعتلر ، یدنجی ماده ده ذکر ایدیلن لیسته ده داخل اولماسه لر بیله تحریر ایدیه جکلدر .

۳ — بر مؤسسه ده مختلف صنایع یابیلیمقده ایسه بو اعمالاتک هر بریسی ایچون آیری بر سؤال ورقه سی

۱ — تعریفات

۱ — صناعی تحریرک غایه سی ۱۹۲۷ سنه سی کانون اولنده مملکت داخلنده موجود بولان بالعموم صنعتلره عائد معلومات استحصالیدر . بو غایه نی تأمیناً اشبو تاریخده مملکتده موجود بولان هر صنعت مؤسسه سی ایچون ملفوف نمونه موافق بر سؤال ورقه سی طولدر بیله جقدر . بنا علیه صناعی تحریرده جزؤ نام اصلی « صنعت مؤسسه سی » در . صنعت مؤسسه سی ذیلنجه مسکن خارجنده اولار ق آیری بر بناویا محله در بویا متعدد کیمسه لرک هر هانکی بر ماده نی ایشله مک ، شکافی تبدیل ایتمک ، اعمال ویا استحصال ایتمک ایچون چالیشدقلری بر آکلاشیلمالیدر . بو عملیه لرک ماکنه ایله ویا ماکنه سز یا ییلماسی ، واوزرنده ایشله ن ماده نک نباتی ، حیوانی ویا معدنی اولسی جائز

طولی رہے بلکہ فقط بر سوال ورقہ لری بالا خرہ بر ربطیہ ایلہ یکدیگریہ ربط اولئہ جقدر .

۴ — برخانہ داخلندہ ویا برمسکن واقامتکاهک برقسمندہ اجرا ایدیلن صنعتلر ایلہ سوقاقدہ سیار اولارق یاپیلان صنعتلر ووصو ویل دکر منلری صناعی تحریرہ داخل ایدیلہ جکاردر . صورت عمومیدہ ترزیلر ، قوندرہ جیلر سراجلر ، قزغاجیلر ، باقر جیلر مسکن واقامتکاهدن آری بر آتلیہ ویا بنادہ اجرای صنعت ایتدکلری تقدیردہ بر کشیدن عبارت اولسلر دخی ینہ داخل تحریر ایدیلہ جکاردر .

۵ — زراعی محصولات ایلہ دکر ورقہ آویلقلری محصولانک محافظہ و تبدیل شکلری زراعی بر عملیہ مربوط اولماق شرطیہ صناعی عملیہ لردن عد و تحریرہ داخل ایدیلورلر . زراعی محصولات ایلہ دکر ورقہ آولرینک استحصالی داخل ایدیلہ مزلر .

بو قبیل صنعتلر ملفوف صنعتلر لیستہ سنک « زراعی محصولات ، حیوان یتشدیرمہ و آو صناعی » ستونندہ اشارت ایدلشددر .

۶ — حکومت ، ولایت و بلدیہ لره عائد صناعی مؤسسہ لر دخی تحریر صناعیہ داخلدرلر .

۲ — مطلوب معلوماتک زہ لردن استحصال

اولئہ جنی

۷ — دروندہ بر صنعت اجرا اولئان بنالر ، هر کوی و شہردہ یاپیلان نورموتاژ عملیہ نتیجہ سندنہ تنظیم ایدلش اولان (آ) جدوللر ندہ محرردر . جدوللر قائممقاملردن ویا بلدیہ لردن آئہ جقدر .

صناعی تحریرک اساسی بو لیستہ لر تشکیل ایدہ جکدر . اگر تحریر مأموری کندی منطقہ سی داخلندہ بو لیستہ یہ داخل بولئمان صنعت مؤسسہ لری کورہ جک و بولاجق اولورسہ بولنری دہ لیستہ یہ علاوہ ایدہ جکدر .

۸ — نقلیات صناعی خصوصی اصوللرہ آیریمہ تحریر ایدیلہ جکاردر . تحریر صناعی مأمورلری بونلرک تحریرلری ایلہ مشغول اولیہ جقدرلر .

۹ — ۱۵ کانون اول ۱۹۳۷ ظریفندہ هر تحریر مأموری هر صنعت مؤسسہ سی ایچون بر سوال ورقہ سی املا ایدہ جکدر . صنعت مؤسسہ لری نک صاحب لری ویا بونلری ایشلہ تنلر مطلوب معلوماتی تحریر مأمورینہ در حال ویرمک مجبور یتندہ درلر .

اشبو مؤسسہ لرو بر دکلری معلوماتک یختندن مسئولدرلر . معلومات اعطاسندن امتناع ویا یا کلش بیاناتدہ بولندقلری تقدیردہ تحریر نفوس و ایستاتسڈیق قانونہ توفیقاً تجزیہ ایدیلہ جکاردر . بو قانونلرک بر خلاصہ سی سوال ورقہ سنک ظہرینہ درج ایدلشددر .

۱۰ — مختلف صنعتلرک اسماعیلی حای بر لیستہ اشبو تعلیماتنامہ یہ مربوطر . هر صنعتک ماهیتی تعیین ایچون تحریر مأموری اشبو تصنیف لیستہ سندنہ محرر اسم ونومرونی قوللانہ جقدر .

تحریر مأمورینک استثناء بعضی مؤسسہ لردہ اشبو تصنیف لیستہ سندنہ کی تعریفانہ تماماً او یامیان صنعتلرہ تصادف ایغسی احتمالی وارددر . بو تقدیردہ تحریر مأموری کندیلر سنجہ مناسب کوردیکی تعریف و طرز توسیعی قوللانہ جق و فقط اوصغندہ استعمال ایدیلان مادہ ابتدائیہ والدہ ایدیلان محصولی دہ ذکر شرطیہ بو صناعی عملیہ نک ماهیتی نوط حالندہ سوال ورقہ سنک زیرینہ درج ایدہ جکدر .

۳ — تحریرک صورت اجراسی

۱۱ — تحریر مأموری ، کیفیت تعیینی کندیلر سنجہ تبلیغ اولئمنی متعاقب بلدیہ یہ ویا قائممقامہ مراجعت ایدہ لک منطقہ سی داخلندہ کی صنعت مؤسسہ لری مشعر مانی جدولنی طلب ایدہ جکدر .

هر صنف مؤسسہ سنجہ بر صیرہ نومروسی و بر بلہ جکدر . هر تحریر مأموری کرک تشکیلات حکومت و کرک اشخاص واسطہ سیلہ کندی منطقہ سی داخلندہ کی بالادہ محرر جدولہ داخل ایدلہ مش سائر صنعت مؤسسہ لری بولوب بولندیقنی بلدیہ لردن و بالخاصہ مالیه تحصیل شعبہ لردن اوکر نمکہ غیرت ایدہ جک واکر بو قبیل مؤسسہ لر

بولاجتی اولورسه اونلری جدوله علاوه ایدرک صیره نوموروسنی تسلسل ایتدیره جکدر .

هرسؤال ورقه‌سنگ بالاسنه مؤسسهرک صاحب ویایشله‌سنگ‌اسعی، آدره‌سی وینانک نوموروسنی یازبله جکدر .

۱۲ — تحریر مأمورلری منطقهرینه عائد تحریری سرعتله اکیال ایدرک صورتده ایشلرینی تنظیم ایدرک جکدر

بونک ایچون؛ زیارت ایدرک جکاری مؤسسهرک عددی جوق اولدینی تقدیرده بونلری یکدیگرینه یاقینقلری

اعتباریله غروبلره آیرمق تحریری زمان ضیاعنه میدان ویرمعدن یایق لازمدر . برمنطقه بوصورته غروبلره

تفریق ایدلش اولورسه تحریر مأمورلی وظیفه‌سی کانون اول نهایتده اکیال ایدرک بیلیمک اوزره کندیسنه ویریلن مدتی

نصورتله تقسیم واستعمال ایدرک جکی قولا یلقله حساب ایدرک یلور .

۱۳ — تحریر مأمورلی براتلیه‌نی ویا برصنعت اجرا اولتان بریحلی زیارتنده اول امرده مؤسسهرک بطارون ،

مدیر ویا آمرینه (تحریر مأمورلنی وثیقه‌سی) ابراز صورتیه کندیسنی طایتیر . مؤسسهری زیارتنک غایه‌سی

ایضاح ایدر . بعده سؤال ورقه‌سندده کی سؤالری صورده رق آلاجی جوابلری طوغرودن طوغرویه

ورقه‌سنگ جواب‌خانه‌سه درج ایدر . اکر سؤال ایراد ایدیلن شخص جواب ویرمکدن امتناع ایدرک اولورسه

تحریر مأمورلی کندیسنه بوحالک موجب مجازات اولدینی ایضاح وبخصوصده برضبط تنظیم ایدرک وایشبو

صبط ورقه‌سنی محلی والی ویا قائمقامنه ویرر جکدر . مؤسسهری زیارتی آنده مؤسسهرک صاحی ویایشله‌تی

بولقیه‌جی اولورسه تحریر مأمورلی کندیسنه برتذکره

برافهرق ایکسجی بردفعه هانکی کون وهانکی ساعتهده کله جکی بیلدیره جکدر . جدی معذرتلره مستند اولمق سیرین

ایکی دفعه عدم موجودیت جوابدن امتناع عد ایدرک جکدر . ۱۴ — تحریر مأمورلی سؤال ورقه‌لرینی املاوزیرینه

تاریخ وامضاسنی قویدقند نصکره بونلری صنایع ومساعی مدیرینه کوندره جکدر برصنایع ومساعی مدیرینه مربوط

اولیان ولایتلرده تحریر مأمورلی سؤال ورقه‌لرینی قائمقام ویاناخیه مدیرلرینه تسلیم ایدرک ومومی الیه‌ده

بونلری ولایت کوندره جکدر . ایشبو تعلیمات مقابلنده تحریر مأمورلرینه سؤال ورقه‌لری عددینی مشعر بمقبوض

ویررله جکدر . تحریر مأمورلرینک هر هانکی برسیله املا ایدرک مدکلری بوش سؤال ورقه‌لری ده عینی صورتله تسلیم وتسلم

ایدرک جکدر . ۱۵ — هر تحریر مأمورلی وظیفه‌سه باشلامادن اول

سؤال ورقه‌سنی وایشبو تعلیمات نامه‌نی دقتله اوقومق مجبوریتنده در . وظیفه‌سنی ایفا انسانده مشکلاته تصادف

ایدن ویا موجود سؤاللرک شمول ومعناسی حقنده ترده دوشن تحریر مأمورلری صنایع ومساعی مدیرینه ،

اولدینی تقدیرده قائمقامه ویا والی به مراجعت ایدرک جکدر . ۴ — امرت

۱۶ — هر تحریر مأمورینه هر سؤال ورقه‌سی ایچون ۵۰ غروش و سیاحتیه چیقیق صورتیه طولدر دینی

هر سؤال ورقه‌سی ایچون بول مصارفندن ماعدا ایریجه مضم اوله رق ۵۰ غروش دها ویررله جکدر . سؤال

ورقه‌لرینه عائد اجرترلر بونلرک ایستاتستیک مدیریت عمومیه‌سه وصول وتدقیقند نصکره درحال تأدیبه ایدیلور .

صناعی تحریر قسمته مخصوص سؤال ور قیسی

ایضاحات

(آ) قسمته ؛ ۲، ۳ و ۴ نجی سؤالدر :

ا کر مؤسسه نك صاحبی مؤسسه بی بالذات ایشله تیورسه ۲ و ۳ نومرولو سؤالرك جوابلری بربرینك عینی اولاجقدر .
۴ نجی سؤالده ا کر صناعی مؤسسه مختلف صناعی عملیه لر یاپیور و مختلف نوع مالار یقینار سورسه بونلری برر برریاز مق لازمدر .

(ب) قسمته ؛ ۸ و ۹ نجی سؤالدر :

خصوصی بر بناده و یاخود جانی آلتنده اجرا ایدیلن صنعتلر ایله کیره مید و طوغله اوجا بلری کبی بناسیز و آچیقده یاپیلان و یاخود معدن قو بولری کبی بناسیز ویر آلتنده یاپیلان صنعتلری تفریق ایتکیلدر .
۸ نجی سؤاله داخل اوله جق صنعتلرك بنالری نومر و تاز نتیجه سنده بلدیله رك ترتیب ایتدکلری (آ) جدولارنده موجوددر .
۹ نجی سؤاله داخل اولاسی ایجاب ایدن و بناسیز برلرده یاپیلان صنایع لیسته لرده موجود اولماقله برابر ینه بونلر ایچونده بر سؤال ور قیسی طو تیلانجقدر .

(ل) قسمته ؛ ۱۶ نجی سؤال :

بو سؤال مؤسسه صناعیه ده چالیشان کیمسه لر میانته مؤسسه بی ایشله نك کیمسه نك زوجیه سی ، چوققلری ، برادرلری و سائرده کبی اونودولاسی محتمل اولان کیمسه لر ده داخل ایتک ایچون وضع اولونمشدر .

(ه) قسمته ؛ ۱۷ و ۱۸ نجی سؤالدر :

بو سؤال دن مقصد قوه محرکه قوللانیان صنف مؤسسه لر ایله قوه محرکه قوللانیان صنف مؤسسه لرینی تفریق ایتکدر .
بناه علیه بو سؤاله مؤسسه هر هانکی بر مونور قوللانیورسه اوت . قوللانیورسه خایر جوابی ویریله جکدر .
(۱۸) نجی سؤالک جوابنده مونور عددیله بیکیر قوللری و اشخا درج ایتک لازمدر . مونور خانه سنه مونورک عددینی درج ایتدکن صوره بیکیر قوه خانه سنده ، قاچ مونور وارسه بو مونورلرك بیکیر قوللری بکوتی برقل اولازق کوسترک ایجاب ایدر .

(ر) قسمته ؛ ۱۹ و ۲۱ نجی سؤالدر :

ا کر مؤسسه صناعیه مختلف نوعده مواد ابتدائیه قوللانیورسه بونلر آیری آیری ذکر ایدیله جکدر . عینی زما ده مواد ابتدائیه نك مملکت داخلندن و خارجندن آلتان قسم نك قیمتلری تفریق ایتک لازمدر . بوقیتلرك تعیننده اساس ، اشتراقیاتلر یدر .

(ز) قسمته ؛ ۲۲ و ۲۳ نجی سؤالدر :

ا کر مؤسسه مختلف شیلر اعمال ایدیورسه بونلر برر برر اهمیتلری صیره سیله ذکر ایدیله جکدر .
برسته لک استحصالاتک قیمتی هزوع استحصالاته کورمه مال کرک صاتیلمش اولسون کرک اولماسون یاسه فائنه نظر ایا زیله جقدر .

صناعی تحریر قسمته

مؤسسه نك صاحبك و شركت ك اسى و آدرسى
سؤال ورقة نك صره نومروسى

جوابلر

سؤاللر

آ : مؤسسهُ صناعي نك وضعين و ماهيتى

- ۱ — مؤسسهُ نك بولوندىنى سوقا نك اسى و بناك نومروسى
- ۲ — مؤسسهُ صاحبك اسى (شركتى شخصى ؟)
- ۳ — مؤسسهُ نك ايشلەتن شخصك اسى
(صاحبى ، كيراجى ، ديركتورى ، باترونى ، ممثل ؟)
- ۴ — صنعتك اسى (نوع استحصالات)
- ۵ — مؤسسهُ نك تاريخ تاسيسى
- ۶ — مؤسسهُ نك شركت تجاريه ايشه شركت سرمايه نك ندر ؟
- ۷ — تشويق صناعي معايت رخصت نامه نك وارميدى ؟ (وارايشه تاريخ و نومروسى)

ب ، خصوصى نك بناده بايملار صناعي ، آتله ، فابريقه ... الخ
وياضرد آييقده دبا نك آتله بايملار صناعي

- ۸ — صنعت خصوصى نك بناده بايملار ندر ؟
- ۹ — صنعت بنامز او سى آچنى بربرده ، ويا بنامز بر آتله بايملار ندر ؟

ج ، مؤسسهُ صناعي نك فعاليت و عدم فعاليتى

- ۱۰ — صنعت حالا طبيعى فعاليت ندر ؟ (اوت ويا خاير)
- ۱۱ — اكر فعاليت ندر دكسه قسماً ويا قسماً غير فعال اولماسنك سببى ندر ؟
اشبو تخريره تقدم ايدهن صوك اون ايكي آى شرفده
- ۱۲ — مؤسسهُ قاچ هنته فعاليت ندر بولونميدى ؟

د ، جنسيت ، باسره و تابعية نظر ا مستخدمين

اركان

قادين

- ۱۳ — باترون عددي ، ديركتور عددي (تورك تبعه سى :
اجنبي تبعه سى :)
- ۱۴ — مامور عددي (مهندس ، كاتب ، سائر مامورلر) (تورك تبعه سى :
اجنبي تبعه سى :)
- ۱۵ — عماله و اوسته باسلى عددي ندر ؟
(اون درت باشندن كوچوك :
اون درت باشنده و دها برك :)
- ۱۶ — ايشلەتن كيمسه نك عائله سى افرادنن كندييله برابر چالاشلار ك عددي :

مخصوص سوال ورقي

ولائي :
قضايي :
ناحيه سي :
قريه ويا :
محلاهي :

سواللر

جوابلر

ه ؛ قواي محرکه

- ۱۷ — آتليه ويا فابريقه قوه محرکه فوللانيري ؟ (اوت ويا خير)
(بو قوه محرکه مستقل ويا باشقه بر بردني آلييور ؟)
۱۸ — آتليه ويا فابريقه قوه محرکه فوللانيرسه زيرده كي موتورلردن هر بيريك
عددي و بيكي قوتي نعلردر ؟

سو اله متحرك موتور (•)

» » » بخار

» » » تور غازي

» » » باغ ، آفول ، بنزين ويا پترول

» » » روزكار (•)

» » » الكتريكي

[(•) سو و يل دكر منلري داخل ايديله حكاردر .]

و ؛ ابدئي مواد ابدئي

- ۱۹ — فوللايلان مواد ابدئي نك جنسي نلدر ؟
۲۰ — بر آيد ايشله ن مواد ابدئي نك قيعي نلدر ؟
۲۱ — مواد ابدئي نلره لردن آلييور ؟
آ : مملكت داخلندن آنان مواد ابدئي ن قيعي
ب : ممالك اجنبيه دن آنان

ز ؛ استحصالات

- ۲۲ — اعمال ايديلن شيلرك ماهيتي ومقداري نلدر ؟
۲۳ — بر سنه لك استحصالاتك قيعي نلدر ؟
(قيمت ، مال كرك صايلمش اولسون و كرك اولماسون صايش فيا ننه نظر آيا زيلا جقدر .)

تحرير مأمورينك امضاي

۹۲۷

ل

تحرير مأمورينك اسمي ، هويجي و آدرسي :

۲۷ ضمیمه ۹۲۶ تاریخ و ۸۹۳ نومردلو عمومی تحریر نفوس قانونیک

(۵) نجی ماده-سی : دردنجی مادهده ذکر اولونان وظیفه بی قبول ایتمه بیلرله تحریر نفوسه متعلق تعالیاتنامه به معابر حرکتده بولونانلردن
ایش لیرادن آشانی و یکریمی بش لیرادن یوقاری ، تحریر مأمورانی وظیفه-سته تعیین ایدیلن بر کیمسه نیک
او وظیفه بی قبول ایتمه مانع اولانلردن اون لیرادن آشانی و الی لیرادن یوقاری اولماق اوزره جزای
نقدی آلتیر ، بو جزالری والی و یا قشماق طرفندن حکم اولونور . حکم اعتراض ، تیز و ضرورزمانی به قدر ،

(۶) نجی ماده-سی : بشنجی مادهده مذکور جزای ناکده ایتمه نلر هر یوز غروش ایچون مدعی عمومی طرفندن یکریمی درت ساعت
مدتله در حال حبس اولونورلر .

۲۸ ضمیمه ۹۲۷ تاریخ و ۱۱۵۲ نومردلو ایستاتسیتی قانونیک

(۲) نجی ماده-سی : دواتر رؤسای ايله اداره خصوصیه و محلیه لر و بلیه رؤسای و صلاحیتدار مأمورین ، اشخاص ، داعموم
شرکتلر مرکز ایستاتسیتی مدیریت عمومی سی طرفندن طلب اولونه چی احصائی معلوماتی و برکیمه بوردلر .
بو معلومات تثبیت ایدیلکی شکلده و تعیین ایدیلن مدت ایچنده و بریلرجه و صحتی مؤمن اولاجقدیر . مدافعه
مله ، بحریه ، خارجییه و کاللری ايله ارکان هر بیه عمومی به عائد معلومات آنجق صلاحیتدار و کالت مقابله
طلب ایدیلرجه کدر .

(۶) نجی ماده-سی : فردی و خصوصی برماهییتی حاضر بولونان معلومات احصائی نیک مکتوبی تحت تأمینده در . و ایستاتسیتی دائرة-سی
یونلری نشر و افشا اتمکده ممنوعدر . اشبو معلوماتی جمع و ترتیب ايله مشغول مأمورین و مستخدمین دخی
بو خصوصیه قطعی برکنومیت کومسترمکه بوردلر . بو میانده مأمورین و مستخدمینک وظیفه-لوی دولایسیله
اطلاع حاصل ایدیه حکاری هر نوع تجاری و صناعی معلومات دخی داخلدر .

(۸) نجی ماده-سی : ایکتنجی ماده و جهله ایستاتیالی معلوماتی تعیین ایدیلن مدت ایچنده معذرت اولفسیزین ایفا ایتمه بن اشخاص
ایله برلی واجبی جمعیتلر ، شرکتلر و مؤسسه لریک مدیر و مسئولری (۵) لیرادن (۲۵) لیرایه قدر خفیف جزای
نقدی و ایکی آیه قدر خفیف حبس جزا سیله جزالاندیریلیر . تکرارنده اشبو جزالری ایکی قات اولاریق و بریلیر .

تحریر صنایع به دائر یومی غزته لرده کورولن معلومات بوجه آتی نقل اولونور :

مصنوعات نسجیه

ایک دو قومه خانه لری ، کندیر وسائر نباتات نسجیه استحضارات و بوکوخانه لری ، دو قومه خانه لری ، کجه اعمالاخانه لری ، البسه ، کجه شایقه و قاسکت اعمالاخانه لری ، فانیلا ، قوشاق ، چوراب وسائر کیمه عائد اشیا اعمالاخانه لری ، خالی اعمالاخانه لری ، خالی تمیزلمه و قیرقه خانه لری ، سیلته اعمالاخانه لری ، البسه و قاش بویاخانه لری ، البسه تمیزلمه خانه لری ، چاشیر ببقامه خانه لری ، سائر بوک یا موق و ایک اشیا اعمالاخانه لری ، مختلف صنایع نسجیه اعمالاخانه لری .

صنایع خشبیه وسائر مواد نباتیه

تخته استحضاراتی ، کراسته فابریقه لری و مرانقوزخانه لری ، موبلیه و تخته صنایع نفیسه می ، آرايه اعمالاخانه لری ، قایق ، صندال ، گمی ، واپور انشآت و تعمیراتی ، فیجی ، صندوق ، قوطو وسائر اعمالاتی ، تخته دن معمول آلات موسیقیه اعمالات و تعمیراتی ، تخته دن اوبونجاق اعمالاتی ، قامیش ، ساز ، سبب سامان ، مانقارون معمول اشیا اعمالاتی ، سائر صنایع خشبیه .

کاغذ و قارتون صنایع

هرنوع قارتون و کاغذ فابریقه می ، کاغذ و قارتون دن معمول اشیا اعمالاتی ، مطبعه لبطوغرافی رنگلی طبعه ، مجلدخانه ، کاغذ و قارتون دن اوبونجاق اعمالاتی .

صنایع معدنییه ، معدن ایشلمه و ماگنه

اعمالاتی صنایع

دمیر ، چلیک وسائر معادن اذابه خانه لری ، دمیر دن معمول اشیا اعمالاخانه لری : قازیوله ، موبلیه ، اسکله کلید ، آناختار ، چپوی ، دمیر ، مطبخ ادواتی وسائر اعمالاتی ، باقیر پرنج ، چلیک اشیا اعمالاتی بیجاق وسائر کوله و فشنگ ، طوب تفنگ ، طابنجه وسائر حرب و او

کانون اول ایچنده یا سیله جق تحریر صنایع تعلیماتیه سنی اولجه یازم شدق . تحریر صنایع به داخل تصنیف تابع صنایع مؤسسه لرینک برجدولی ده داخلیه و کالتندن ولایتیه سیدیر لشدور . بونلرک لیسته سی نشر ایدیوروز :

اجناس صنایع

صنایع استخراجیه ، زراعت حیوانات اهلیه ، باقی و آو محصولات صنایع ، صنایع نسجیه ، صنایع خشبیه وسائر مواد نباتیه صنایع ، ابنه انشآت صنایع ، صنایع معدنییه ، معدن ایشلمه و ماگنه اعمالات صنایع ، کاغذ و قارتون صنایع ، صنایع کیمیویه ، شمندوفر و سفائر ایله نقلیات صنایع ، صنایع مختلفه (آیری آیری برقاچ جنس صنایع احتوا ایدن) صنایع مختلفه و یا غیر معینه .

صنایع استخراجیه

طاش ، مرمر ، قوم و لوله طاشی و اوجاقلری ، طوزله و طوز ملحه لری ، دمیر ، چتقو ، قورشون ، باقیر ، مانقاز ، قالی وسائر معدنلری ، پترول وسائر قویولری معدن کوری ، لیکینیت اوجاقلری ، معدن صولری و میاه طبیعی حاره .

محصولات صنایع : زراعت ، حیوانات اهلیه ، باقی ، آو . حیوانات استحضاراتی ، پرنج ، حیوانات دکر منلری ، امکنکچیلک و خومور ایشلری ، باسته ، شکرله ، چقولاته حلوا و رچل اعمالاخانه لری ، یش استحضارات قوروتمه و ایشلمه خانه لری (ایچیر ، اوزوم وسائر) سیزه و قونسروه اعمالاخانه لری ، نباتی باغ استحضاراتی ، شراب ، راقی ، پیرا ، آقول و سائر مشروبات کثولیه اعمالاتی ، قوتون صنایع .

صناعی سودچلیک ، پینیرچلیک ، یاغچاق وسائر .

شکر فابریقه لری

مذبحه آن وسائر ماکولات استحضارات و محافظه

خانه لری .

اسلحه اعمالخانه لری، صناعی و زراعی ماکنه اعمالخانه لری،

بخار ماکنه لری، لوقوموتیف اعمالاتی و تعمیراتی،
اوپوموبیل، بیسیقت، موتوسیققت، طیاره اعمالات
و تعمیراتی، یازی ماکنه لری، الکستریق ماکنه لری،
الکستریق آلات و اشیای، آتلیه ماکنه لری اعمالا-
تخانه لری، غالوانو بلاستی، معدنی آلات موسیقیه، هر
نوع ساعت، جب ساعتی، مجوهرات و قوروجیق .

ابنیه انشآت صناعی

طاش ایشلهمه و یونمه خانه لری، طوغله و کبره مید
اوجاق لری، کبره چ و جنتو اوجاق لری، دستی، چینی
دوشه، طوغله سی، چناق چوالمک و سائر فابریقه لری،

جام و شیشه اعمالخانه لری .

صنایع کیمیویه

بو یاقا برقه سی، بویامه خانه، مواد کیمیویه - صنی کوره
و سائر - اعمالاتی، اجزای کیمیویه اعمالاتی، مواد
انقلابیه فابریقه لری، لوانطه، قولونیا، توات موادی
و سائر مواد عطریه اعمالاتی، قانوجوق، کوتا پرکا،
سهلولوز مواد اعمالخانه لری، غازوز و لیوناطه و یا
خلاصه لری اعمالاتی، صابونخانه، موم اعمالخانه لری،
فوطوغراف مالزمه سی، سائر صنایع کیمیویه .

شمندوفر و سفان نقایات صناعی: شمندوفر انشآت،
شمندوفر ایشلمه سی، تراموای، سفان نقلیاتی .

۹۲۷ سنه سی عمومی تحریر نفوسی

قضالرده پایله جق زراعی تحریرلرده قائم مقاملر
بو وظیفه ایله زراعت مأمورلرینی و اونلرک بولندقلری
برلرده بیطر واورمان مأمورلرینی توظیف ایدم جکلردر.
بو قبیل مأمورلرک بولندقلری برلرده زراعت اوطه سی
اعضاسندن بریسی معاونت ایدم جکلردر .

ماده ۳ — والی و قائم مقام زراعی تحریر بری طوغریدن
طوغری به اختیار هیئت لری به پایدیره جقلردر . زراعی
تحریرک غایت طوغری و سالم اولسی ایچون کوی مختارلری
مربوط جدولده کوروله جکی وجهله معین برکونده
قضا مرکزینه دعوت ایدم جکلر و کندیلرینه جدولک
نه صورتله دولدوزوله جکی قائم مقام ویا والینک تعیین
ایدم جکی بر مأمور طرفدن اوکره تیلجک و ضروردی
کورلدیکی و امکان بولندیکی تقدیرده جوار کویلردن
برنده جدولرک نصل طولدر برله جکی حقه ده بر تطبیقات
پایله جقلردر .

ماده ۴ — محلات و کوی اختیار هیئت لری کندیلرینه
برله جک تحریر جدوللرینی جدولک آرقه سندده کی
تعلیمات دائررسنده املا ایدم دلک تحریردن الک کچ برهفته
صوکر و والی ویا قائم مقامله تسلیمه مجبوردرلر .

چفتجیلر و محصلات زراعیه حقه ده کی جدولرک

صورت تنظیمه دائر تعلیمات

ماده ۱ — زراعت عائد جداولک تنظیمی و لایتلرده
والی و بولرک و قضالرده قائم مقاملرک اداره سی تحته پایله جقلردر.
ماده ۲ — والی و قائم مقاملر مرکزدن کوندیلرله جک
زراعی تحریر عائد جدوللری بالعموم قرینه لره، محله لره
و چفتلرکله کوندیره جکلر و زراعی تحریرک حسن صورتله
تیجه لرنه چالیشه جقلردر .

والیدر و قائم مقاملر زراعت باش مدیری، زراعت
مدیری و یا خود زراعت مأموری بولسان و لایتلرده
پایله جق زراعی تحریرده اشبو ذواتک تشریک مساعی
ایتارینی طلب ایدم جکلردر .

زراعت باش مدیری، زراعت مدیری و زراعت
مأموری بولنیان و لایتلرده بیطر مدیر و مأمورلری
و بولرک بولندقلری محللرده اورمان مدیر و مأمورلری
تشریک مساعی به مجبوردرلر .

زراعت وکالته منسوب مأمورلرک بولندقلری
محللرده والی و قائم مقام بو وظیفه نی زراعت اوطه سی
اعضاسندن بر ذاته تودیع ایدم جکلردر .

اجرا ایہ موظف کیمسہ لڑہ ویریلہ جک واشبو سونڈاز
عملیہ سی برکون ظرفندہ اکال استدی ریلہ جکدر سونڈاز لڑک
اجرا تاریخی مربوط جدولہ تثبیت ایدلشدہر ولایت
مرکز قضائی دیگر قضایہ تالیع اولدیغی معاملاتہ
تاعیدلر . یعنی والیر طبق قائمقاملر کی یالکیز مرکز
قضاسندہ سونڈاز یارلر و دیگر قضالردہ سونڈاز عملیہ سی
آنجق قائمقاملر یار .

مادہ ۹ — سونڈاز یابہ جق قونترول و مأمورلری
کوی مکتبیلری معلملرندن زراعت ، بيطر اورمان
مأمورلرندن تحصیلدارندن زراعت اوطلہ سی اعضالرندن
وتجارت اوطلہ لری اعضالرندن و بواشی یابمغہ موفق
اولہ جق سائر کیمسہ لڑدن انتخاب و تعیین اولور سونڈاز
یابہ جق مأمورلرک حاضر لائمی ایچون ایلولک دردنی
کونی بومأمورلر ولایت مرکز قضاسندہ ولایت مرکز ندہ
و دیگر قضالردہ حاضر بولہ جقلر . سونڈازک فصل
قونترول ایدیلہ جکی حقندہ کندیلرینہ ۱۲ نجی مادہ دہ کی
قونفرانسی دیکہ مش اولان زراعت مدیر و مأمورلری
ویا خود اورمان مدیر و مأمورلری طرفندن زراعی تحریر
حقندہ تعلیمات و ایضاحات ویریلہ جک ویرکودہ تطبیقات
یابدیریلہ جقدر .

مادہ ۱۰ — سونڈاز عملیہ سی اجرایہ مأمور
کیمسہ لڑک وظیفہ سی اختیار ہیئتلری طرفندن جدولہ
یازلمش اولان معلوماتک ندرجہ طوغری اولدیغی و حقیقہ
ندرجہ قریب بولدیغی آکلامقدر بونی آکلامق ایچون
اوج چارہ واردر .

ترخیصی — سونڈاز عملیہ سی یابان مأمور کونی
طانیورسہ جدوللرہ باقہوق هر عالمک اسنی حداسندہ
محور معلوماتک حقیقہ درجہ مطابقتی تدقیق ایدر
بعض عالملرہ عائد معلوماتک یا کلش اولایغی کورہ جک
اولور ایسہ بونلری بالذات استجواب ایدرک نتیجہ
تدقیقاتی تنظیم ایدہ جکی راپورک — آ — قسمندہ درج
ایدر بو راپورده جدوللردہ کی ارقامک طوغرونی
درجہ سی حقندہ بر فکر درمیانہ امکان ویریلہ سیلور .

برہفتہ ظرفندہ جدولی محی حکومتہ تسلیم ایجتیانلر
اوامر حکومتہ رعایت ایجتیانلر کی تجزیہ اولنورلر .

مادہ ۵ — والی وقائمقاملر بتون کویلرہ عائد
جدوللرک ورود ایدوب ایتمہ دیکنی ومندرجانتک موافق
ونام بر شکلدہ طولیدیریلوب طولیدیرلما دیغی تدقیقہ
مجبوردرلر عینی زماندہ والی وقائمقاملر منطقہ سی
داخلندہ کی بتون کویلردہ تحریر زراعتک تماماً اجرا
ایدیلوب ایدلرک کی منطقہ ک بتون مواقع و کویلرینی
محتوی بر لیستہ یه نظراً مراقبہ و تحقیق ایدہ جکدر .

مادہ ۶ — زراعت باش مدیری ، زراعت مدیری ،
ویا زراعت مأموری و بونلرک بولنهادیغی عملردہ بيطر
مدیری و یا مأمورلری بونلرک دہ بولنهادقاری عمللردہ اورمان
باش مدیری و یا مأمورلرندن مرکب اولوق اوزرہ والی
ویا قائمقامک ریاستی آئندہ بر قومسیون تشکیل ایدیلہ جکدر
بوقومسیونک وظیفہ سی .

اولاً — ایلریدہ ایضاح ایدیلہ جکی وجہلہ سونڈاز
عملیہ سی یابہ جق اہمیتی کویلرک اسلاری تعیین ایلک .
ثانیاً — جدوللردہ موجود بالعموم زراعت آلاتیلرہ
حیواناتک وطورباق محصوللرینک وسطی فیاتلری تعیین
وتثبیت ایلہ مخصوصاً ارسال ایدیلان فیات لیستہ لرینہ درج
ایتمکدر . وسطی فیاتندن مقصد اورتہ جنس بر زراعت
آلت و یا ماکہ سنک بر حیوانک یا هرہانکی بر زراعت
محوللرک او محلاک صائیش پیاسہ سندہ کی فیاتیدر .
قومسیون اجتماعلرندہ کی مقرراتی حاوی اولاراق بر ضبط
ورقہ سی تنظیم ایدہ جکدر .

مادہ ۷ — قضا وولایتدہ طویانان نملو محلات
و کزی جدوللری والی وقائمقامک ریاستی التندہ کی اشبو
چیققدقندسکرہ سونڈاز عملیہ سی تابع طویلہ جقدر .
سونڈاز عملیہ سی یابلیسی لازم کان کویلرک عددی
مرکزندن ولایتارہ وقضالردہ بالاخرہ بیلدیریلہ جکدر
اشبو اشعارہ کورہ والی وقائمقاملر بو کویلر بوللہ تنلری
الہوق سونڈاز مأمورلرینہ تسلیم ایدہ جکدر .

مادہ ۸ — بوآیریلان جدوللر سونڈاز عملیہ سی

شاید سونداژ مأموری کوپی طانیورسه جدولن لاعلی التعمین بر قاج جفتی اسی سچهرک بونری یکیدن استجواب والذینی جواهرک جدولہ یازیلی اولان رقلرله درجہ مطابقتی تحقیق ایدر .

ایکنجیسی — جدولہ مندرج جفتی عددی قوشوم وسائر حیوانات مقداری کوپک احمیتی مزروع ساحهرک وسعی اوکوبده کی زراعتک نوع وطرز لری ایلہ مقایسه ایدرک حقیقتہ مطابقتی درجہ سی آراشد بر مقدر . مثلاً : مزروع ساحہ مقداری ایلہ محصول مقداری آرسنده بر نسبت ومطابقت اولقی لازم کلدیکی کی تارالار ایلہ جیفت حیواناتی مقداری آرسنده بر نسبت ومطابقت بولحق لازم کلیور سونداژ مأمور لرینه ویرلہ جک قونفر انسارده وحضور لریلہ پایسلہ جق نحر بر لده بوقونقرول شکلی وصورت تطبیقی حقدہ مفصل ایضاحات ویرلہ جکدر چونکہ بو مقایسه واسطه ونستلاری ده برملکتدن دیگر مملکتہ فرق ایدر سونداژ مأموری بو شکلدہ یاپه جی تدقیقاتک نتیجه سنی ده راپورک — ب — قسمنه درج ایدہ جکدر .

اونجیسی — بر جفتی عالہ سہ عائد اولارق یازمش اولان مقدار لری دیگر بر عالہ ایلہ مقایسه ایتمکدر مثلاً — عینی بیولکلکده ایکی تارالایہ آ کین عینی نوع توخوم هر ایکی ترلاده اشاعی یوقاری یکدیگریته یقین مقداره محصول ویرمک لازم کلیر .

بو تدقیق ائسانسندہ کوریلہ جک فرق خصوصی اسبابدن متولد دکل ایسہ اختیار هیئتک جدولہ یازمش اولدیقی معلوماتک حقیقتہ یاقین اولمادیقی اکلاشیلور . سونداژ مأموری بو مقایسه بی اصغری اون ایکی جفتی عالہ سہ عائد جوابلرده یاپتیدر .

مأمور بوسورتلہ ایلده ایلده جکی نتیجه یی ده راپورینک — ج — قسمنه درج ایدہ جکدر .

بعده سونداژ مأموری عمومی فکری راپورده درج ایدہ جک وونی مطلقاً زبرده کی اوچ شکلدہ افاده ایدہ جکدر .

جدوللرده کی معلومات تماماً طوغریمدر ؟

» اشاعی یوقاری دوغریمدر ؟
» قسماً و تماماً یا کلشمیدر ؟

ا کر جدوللرده کی معلومات یا کلش ایسہ راپورینک نہایتندہ بو معلوماتک حقیقتدن نه قدر فضله ویا نه قدر نقصان اولدیقی ده آروجه وزیرده کی شکلدہ یازده جقدر . جدوللرده معلومات حقیقتہ نظراً یوزده نسبتندہ فضله یازمشدر .

جدوللرده معلومات حقیقتہ نظراً یوزده نسبتندہ اکسیک یازمشدر .

سونداژ مأموری راپورینی بو صورتلہ اتمام وامضا ایتمکدنصکره زراعت مدیر ویا مأمور لریته تودیع ایلہ جک ومومی الہم سونداژہ تابع طوئیلان بو جدوللری تدقیق ایدرک حقیقتہ درجہ مطابقتلری جدوللرک ظہیرنه تأییداً ویا تصحیحاً درج وزیرینی امضا ایدہ جکدر . بعدہ بتون جدوللر و راپورلر والی وقائمقامہ تودیع اولہ جقدر .

ولایت وقضالرده بونری بتون دیگر جدوللرلہ برلکده وهر قضانک جدوللری آری آری برپا کتده اولوق اوزره درحل آفرده باش وکالت مرکزی ایستاتستیک مدیریت عمومی سہ کنودرہ جکدر .

ماده ۱۱ — زراعت وکالتی ایستاتستیک شعبہ سی مدیری وکالتک موافقتیلہ طقوز زراعت منطقه سنده نحر بر زراعی حقدہ قونفر انسالر ویرده جک و بو قونفر انسالرده ولایتلرک زراعت باش مدیرلری زراعت مدیرلری زراعت مأمورلری و بونلرک بولمادیقی ولایتلرده والی وقائمقاملرک ۲ نخی ماده ی نظراً تعیین ایدہ جکدری کیمسہ لر بولہ جقدر سونداژ عملیہ سنک صورت اجرایی ده بو قونفر انسالرده ایضاح اولہ جقدر .

ماده ۱۲ — اشبو قونفر انسالری دیکدمش اولان کیمسہ لر ولایت وقضا مرکزلرنده والیلر وقائمقاملر طرفدن تعیین وایلوک « ۲ نخی کونی اجتماع ایدر یلہ جک اولان سونداژ مأمور لریته بو عملیہ ک صورت اجرایی

زیادہ باغیچہ ، دیگر یگرمی ہشندہ ال زیادہ حیویات
زراعتی ومتباقی الی کوی داغات وطاشلق اولدیغدن
زراع ال زیادہ داوار ویا صیغر جیلک مشغول اولوبور
وقضا ایئونده اوچ سونداژ مأموری تقریق ایدلش ایسه
قومیسون بواوچ منطقه نك نوع زراعت ویا حیوانیچاق
ایله مشهور اولان کویلرندن بر دانمسه بر سونداژ
مأموری اعزام ایدرک قونترول یاپدیرمالیدر .

سونداژ مأمورلرینک عددلری فضلہ ایسه یتہ بواساس
دائرہ سنده هر منطقه یه ایکشر ، اوچر ویا بشر سونداژ
مأموری اعزام ایدیلیر .

۳ — (ماده ۱۴) ده ذیل :

زراعت مأموری بولونان قضالرده اوطوموبیل موجود
ایسه سونداژلرک هپسین قضا زراعت مأمورینه یاپدیرمالیدر .
مثلا : قضانک درت سونداژ مأموری موجود و سونداژ
یایلاچق درت کویک اوطوموبیل ایله بر ایکی کونده
دوری قابل ایسه سونداژ مأمورلرینک مصرفی زراعت
مأمورینه ویردرک سونداژی بر کشی یه یاپدیرمق دها
موافقدر .

۴ — تعلیماتنامہ نك اوچونجی ماده سنک [مربوط
جدولده کوریلجکی وجهله ، فقره سی ایله سکنجی
مادهده] سونداژک اجرا تاریخی مربوط جدولده تبیت
ایدلشدیر فقره لرینک حکمی یوقدر .

۵ — تعلیماتنامہ نك آلتنجی صفحه سنده ۱۶ نجی
سطردکی (قطعاً) کلہ سی قضا شکیلده تصحیح
ایدیلجکدر .

۶ — تعلیماتنامہ نك (۷) نجی ماده سنده محرر و سونداژ
عملیه سی یا تلماسی ایجاب ایدن کویلر عددیه عائد تبلیغات
زراعت وکالت جلیله سنجہ یایلاچقدر .

مکملأ ایضاحه مجبوردرلر . اشبومأمورلره اونجی مادهده
بیان ایدیلان اصول آکلاشلغله برابر بر کویک برقاچ
جدولی اوزرندده تطبیقات یایله جقدردر .

ماده ۱۳ — عینی تاریخده قائم مقام ووالیلر سونداژ
مأمورلرینه سونداژلرینی یاپه جقلری جدوللریده توزیع
وتسلیم ایدجکدر .

ماده ۱۴ — سونداژ مأمورلرینک هر برینه یول
مصرفلرندن بشقه آروجه ویر دفعیه مخصوص اولقی
اوزره مقطوعاً آلتی لیرا ویریلور .

۱۲ نجی مادهده محرر قونفرانسہ کلہ جک اولان
مأمورینه مأمورین خرجاره نظامنامہ سی احکامنه توفیقاً
خرجاره و یوبیه اعطا قنلور .

جفتجیلر و محصولات زراعیه حقنده جدوللرک
صورت تنظیمنه دائر تعلیماتنامہ نك بعض مادهلری شایان
توضیح ایدلرکندن بروجه زر نقاطک بالعموم قضالره
زراعت مدیر و مأمورلرینه تعمیماً تبیلنی ایله مقتضاسنک
ایفاسنی رجا ایدرم .

۱ — (ماده ۴) ده ذیل :

ولایت وقضالرده جدوللر کویلرہ دائرہ واسطه سیله
کوندریلہ جک و کویلرک اختیار هیئتلرینه تسلیم اوله جقدردر .
اختیار هیئتلرینک جدوللاری تحریر تاریخندن بر هفته اول
تسلیم ایتمش بولونمالری لازمدر . جدوللرک وقت وزمانیه
اختیار هیئتلرینه ایصال و تسلیمنی تنظیمدن قائم مقام
ووالیلر مؤدلرلر .

۲ — (ماده ۸) ده ذیل :

سونداژ مأمورلرینی دائماً قضانک مختلف نوع زراعتی
تمثیل ایدن منطقه لک ال بویوک کویلرینه کوندرملیدر .
مثلا : قضانی تشکیل ایدن یوز کویک یگرمی ہشندہ ال

